



LED STAKE LIGHTS

(GB) (IE) (NI)

LED STAKE LIGHTS

Operating and safety information

(DK)

LED LYSSTAVE

Betjenings- og sikkerhedsanvisninger

(FR) (BE)

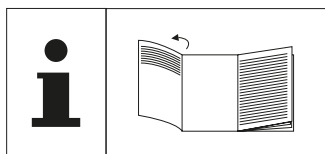
BALISES À LED DÉCORATIVES

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

(NL) (BE)

LED-LAMPEN

Gebruiks- en veiligheidsaanwijzingen



GB **IE** **NI**

Before you start reading, please fold out the illustrations page and familiarise yourself with all of the item's functions.

DK

Inden du læser, skal du klappe siden med illustrationerne ud og derefter lære alle produktets funktioner at kende.

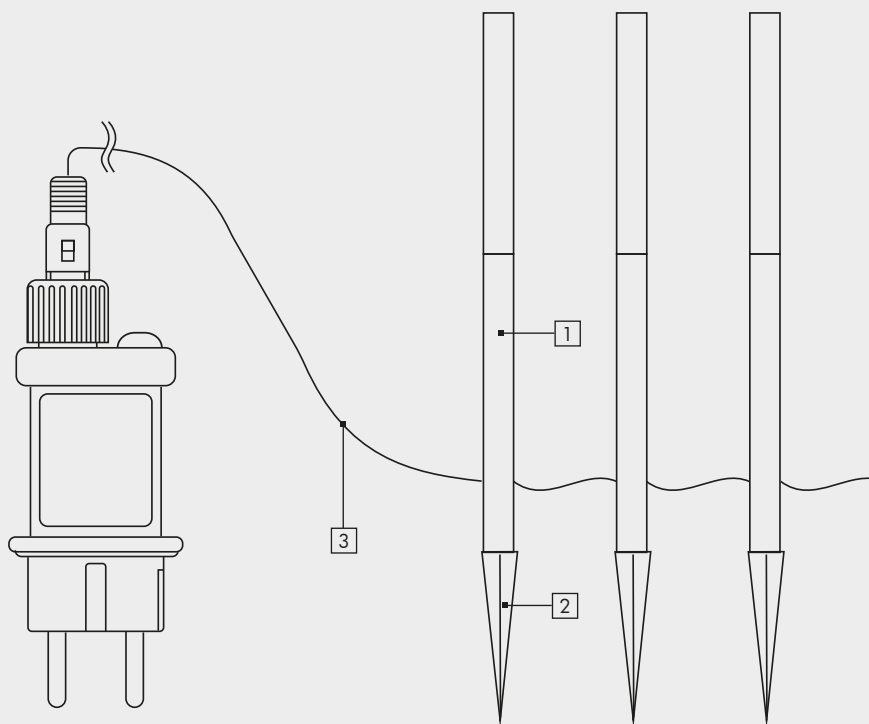
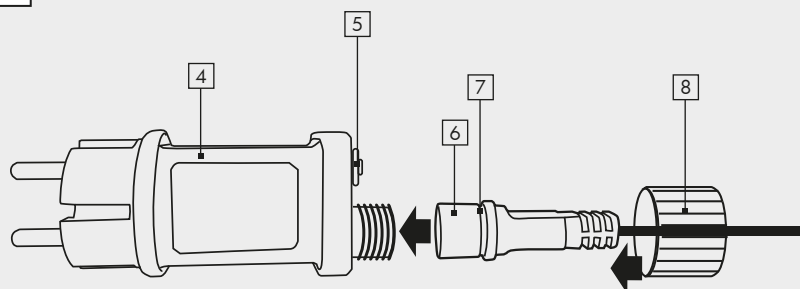
FR **BE**

Avant de commencer la lecture, dépliez la page d'illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'article.

NL **BE**

Klap voor het lezen de pagina met de afbeeldingen uit, een maak u vertrouwd met alle functies van het artikel.

GB/IE/NI	Operating and safety information	page	6
DK	Betjenings- og sikkerhedsanvisninger	side	10
FR/BE	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	page	14
NL/BE	Gebruiks- en veiligheidsaandwijzingen	pagina	19

A**B**

GB IE NI

Introduction	6
Explanation of symbols	6
Intended use	6
Specifications supplied	6
Description of parts	6
Technical data	7
Safety information	7
Assembly	7
Operating the LED strip lights	8
Cleaning and storing	8
Troubleshooting	8
Disposal	8
Warranty	8
Service	9

DK

Indledning	10
Tegnforklaring	10
Forskriftsmæssig anvendelse	10
Leveringsomfang	10
Delbeskrivelse	11
Tekniske data	11
Sikkerhedsanvisninger	11
Montage	11
LED-lysstave tages i anvendelse	12
Rengøring og opbevaring	12
Fejludbedring	12
Bortskaffelse	12
Garanti	12
Service	13

FR BE

Introduction	14
Explication des symboles	14
Utilisation conforme	14
Contenu de l'emballage	15
Description des composants	15
Caractéristiques techniques	15
Consignes de sécurité	15
Montage	16
Mise en service des tiges lumineuses à LED	16
Nettoyage et stockage	16
Dépannage	16
Recyclage	16
Garantie	16
Service après-vente	19

NL BE

Inleiding	19
Verklaring van symbolen	19
Bedoeld gebruik	20
Verpakkingsinhoud	20
Onderdelenbeschrijving	20
Technische gegevens	20
Veiligheidsvoorschriften	20
Montage	21
Led-lichtstaf in gebruik nemen	21
Reinigen en opbergen	21
Fouten oplossen	21
Recycling	22
Garantie	22
Service	23

LED strip lights

● Introduction



Congratulations on the purchase of your new device. You have selected a high-quality product. Please read these operating instructions thoroughly and carefully. These instructions are an essential part of the product and contain important information on first-time use and handling. Always observe all safety instructions. If you have any questions or are unsure how to operate the device, please contact your dealer or service centre. Please keep this manual in a safe place and pass it on to third parties where necessary.

● Explanation of symbols



Read the operating instructions!



Direct current



Observe warning and safety instructions!



Risk of accidents or fatal injury for infants and children



Dispose of packaging and equipment in an environmentally friendly manner!



Risk of environmental damage from incorrect disposal of batteries



LED strip lights

This symbol indicates that the product operates with safety extra-low voltage (SELV/PELV, Protection Class III).



Mains adaptor

Electrical devices that carry this symbol are rated as Protection Class II.



Suitable for outdoor use

IP44

Protected against solid foreign objects with a size of ≥ 1.0 mm, splash-proof



With the CE label, the manufacturer confirms that this electrical device complies with the applicable European directives.



Mains adaptor

The "GS" symbol stands for safety-tested. Products that are marked with this symbol meet the requirements of the German Product Safety Act (Produktsicherheitsgesetz).

● Intended use

These articles are special products because they can be operated at temperatures below -21°C and maintain their function.

This product is not suitable for commercial use. It is suitable for decorative use outdoors. If used outdoors, the mains adaptor should be connected to an IP44-rated socket. Use this lamp only as outlined in these user instructions. Any other use is considered use other than intended and may result in property damage or even personal injury. The lamp is not a toy. The manufacturer or dealer does not accept any liability for damage caused by use other than intended or misuse. The light is also designed for use at temperatures below zero.

● Specifications supplied

5 LED strip lights

1 mains adaptor

1 assembly and operating manual

● Description of parts

1 LED strip light

-  Ground spike
-  Power cable
-  Power supply
-  PRESS switch
-  Connection socket
-  Sealing ring
-  Sleeve nut

● **Technical data**

Protection class:	IP44
Model number:	972-B
Light source:	10lx
Illumination time:	6 - 18 hour timer
Power:	0.1W
Light output:	10lm
Length of light row:	12 m
Power cable:	5 m
Mains adaptor input voltage:	220 - 240V~, 50 - 60Hz
Mains adaptor output voltage:	4.5 V 

● **Safety information**



Safety information



⚠ WARNING!

RISK OF ACCIDENTS OR FATAL INJURY FOR INFANTS AND

CHILDREN! Never leave children unsupervised with the packaging material. There is a danger of suffocation from the packaging material. Children often underestimate the dangers. Always keep children away from the product.

- This product can be used by children aged 8 years and over, as well as by persons

with limited physical, sensory or mental abilities or lacking in experience and knowledge, if they are supervised or have been instructed as to the safe use of the product and understand the resulting hazards. Do not let children play with the product. Cleaning and maintenance may not be carried out by children without proper supervision.

- Do not use the product if you notice any defects.
- The row of lights must not be connected to the mains power supply while still in the packaging.
- Once the light has reached the end of its service life, it must be disposed of in accordance with local disposal regulations. The LEDs are non-replaceable.
- The light must not be used without the sealing ring  properly fitted to the cable (see Fig. B)!
- If using the product outdoors, you should only ever connect the mains adaptor  to an IP44-rated socket (see Fig. B).
- **RISK OF INJURY!** When removing the light, make sure that you also remove the ground spike  so as to avoid any risk of injury (e.g. trip hazard) (see Fig. A).
- **TRIP HAZARD!** Please make sure that the power cable  is routed in such a way that nobody can tread on it or trip over it (see Fig. A).

● **Assembly**

Please note: Dispose of all packaging material.

Please note: Only use the mains adaptor  supplied with the product (see Fig. B).

- ☐ Fit the LED strip light  together with the ground spike  (see Fig. A).
- ☐ Now connect the power cable  to the mains adaptor  and then screw the sleeve nut  tightly onto the mains adaptor  (see Figs. A and B).

RISK OF INJURY! When removing the light, make sure that you also remove the ground spike [2] so as to avoid any risk of injury (e.g. trip hazard) (see Fig. A).

● Operating the LED strip lights

- ☐ Plug the mains adaptor supplied into an IP44-rated socket designed for the purpose. The article will light up in permanently on mode.
- ☐ To activate the timer function, press the button marked "PRESS" [5]. The button will then light up green.
- ☐ To switch off the article, press the button marked "PRESS" [5] again.

● Cleaning and storing

- ☐ Switch off the product by pressing the button marked "PRESS" [5] if you wish to stop using it, clean it and store it away (see Fig. B).
- ☐ Regularly inspect the LED strip lights for dirt and contamination. Remove any dirt to ensure the product works correctly.
- ☐ Clean the product with a clean, damp cloth and a mild detergent.

● Troubleshooting

- = Fault
- ⦿ = Cause
- = Solution
- = The product fails to switch on.
- ⦿ = The product is switched off.
- = Press the PRESS switch [5] to switch the product on (see Fig. B).

● Disposal



Note the label on the packaging materials when separating the waste, these are marked with abbreviations (a) and numbers (b)

with the following meanings:

1 - 7: Plastics

20 - 22: Paper and cardboard

80 - 98: Composites



You can obtain information on how to dispose of the used product from your local or city council.



In the interest of environmental protection, do not dispose of the product via the household waste, but rather dispose of it properly. For information on recycling centres and their opening times, please contact your local council.

● Warranty

Dear customer, This product comes with a 3-year warranty from the date of purchase. In the event that this product is faulty, you have legal rights against the seller of the product. These statutory rights are not restricted by our warranty as set out below.

Warranty terms

The warranty period begins with the date of purchase. Please keep the original receipt in a safe place. It is required as proof of purchase. If a material or manufacturing defect occurs within three years of the date of purchase, we will repair or replace the product for you free of charge, or refund the purchase price, at our discretion. This warranty service is granted provided that the faulty device and the proof of purchase (receipt) are presented within three years, along with a brief written description of the fault and of when it occurred. If the fault is covered by our warranty, we will return the fixed product or send you a new one. No new warranty period shall begin upon repair or replacement of the product.

Warranty period and statutory warranty claims

The warranty period is not renewed after a

warranty service has been granted. This rule shall also apply for any replaced or repaired parts. Any damage or faults that already existed when buying the product must be reported immediately upon unpacking the product. A fee is charged for any repairs that are carried out after the end of the warranty period.

Warranty scope

The device was carefully manufactured according to the strictest quality guidelines and thoroughly tested before delivery. The warranty applies to material or manufacturing defects. This warranty does not apply to product parts that are subject to normal wear and tear and can therefore be regarded as wearing parts, or damage to fragile parts, such as switches, rechargeable batteries or parts that are made of glass. This warranty is void if the product has been damaged, improperly used or serviced. To ensure proper use, all instructions included in the manual must be followed carefully. All uses and actions that users are discouraged from or warned of in the manual must be avoided under all circumstances. The product is intended for private household use only, and not for commercial activities. The warranty is void, if the product is treated inappropriately, if force is applied, and in the case of any manipulation that is not carried out by our authorised service branch.

Warranty processing

To ensure your request is handled swiftly, please observe the following

Notes:

- ☐ Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.
- ☐ Please refer to the type plate on the product, an engraving on the product, the cover of the manual (bottom left) or the sticker on the back or base of the product to find out the product number.

- ☐ In the case of any malfunctions or other defects, please call or email the service department indicated below as a first step.
- ☐ After your product has been registered as faulty, you can send it to the specified service address, free of charge. Please include the proof of purchase (receipt) and information about the defect and about when it occurred.

● Service



Service Great Britain
Tel. : 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de



Service Ireland
Tel. : 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 360464_2007

Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 12345) ready as proof of purchase for all enquiries.

Notes:

- The power supply unit is intended for use as an opera,ng device for lamps.
 - This power supply unit can also be operated in no-load mode.
- You will find the latest version of the opera,ng instruc,ons on our homepage at: citygate24.de

LED-lysstave

● Indledning



Vi ønsker dig tillykke med købet af dit nye udstyr. Du har dermed valgt et førsteklasses produkt. Du bedes læse denne instruktionsbog helt og grundigt igennem. Denne instruktionsbog hører til dette produkt og indeholder vigtige henvisninger til opstart og håndtering. Vær altid opmærksom på alle sikkerhedsanvisninger. Hvis du har spørgsmål eller er usikker i forhold til håndtering af dette udstyr, bedes du kontakte din forhandler eller vores kundeservice. Du bedes opbevare denne instruktionsbog og eventuelt videregive den til tredjemand.

● Tegnforklaring



Læs instruktionsbogen!



Jævnspænding



Overhold advarsler og sikkerhedsanvisninger!



Livsfare og fare for ulykker for småbørn og børn!



Emballage og udstyr bortskaffes miljøvenligt!



Miljøskader ved forkert bortskaffelse af batterierne!



LED-stave

Dette symbol betyder, at produktet arbejder med lavspænding (SELV / PELV) (beskyttelsesklasse III).



Netadapter

Elektrisk udstyr, som er mærket med dette symbol, hører til beskyttelsesklasse II.



Til udendørs brug

IP44

Sprøjetvandsbeskyttet, beskyttet mod faste fremmedlegemer med diameter $\geq 1,0$ mm



Med CE-mærkningen bekræfter producenten, at dette elektriske udstyr overholder de gældende europæiske retningslinjer.



Netadapter

Symbolet „GS“ står for testet sikkerhed. Produkter, som er mærket med dette symbol, overholder kravene i den tyske lov om produktsikkerhed (ProdSG).

● Forskriftsmæssig anvendelse

Ved disse produkter drejer det sig om specialprodukter, da de kan anvendes ved temperaturer under -21°C og udføre deres funktioner.

Dette produkt er ikke egnet til kommerciel anvendelse. Det er beregnet til dekoration udendørs. Ved anvendelse udendørs skal strømticket forbindes med en IP44-stikdåse. Anvend kun lysstavene som beskrevet i denne instruktionsbog. Enhver anden anvendelse betragtes som ikke forskriftsmæssig og kan medføre materielle skader eller endda personkvæstelser. Lysstavene er ikke legetøj for børn. Producenten eller forhandleren tager ikke ansvar for skader, som måtte være opstået på grund af ikke forskriftsmæssig eller forkert anvendelse. Lysstaven er også beregnet til temperaturer i minusområdet.

● Leveringsomfang

5x LED-lysstave
1x strømtik

1x montage- og betjeningsvejledning

● Delbeskrivelse

- 1 LED-lysstav
- 2 Jordspyd
- 3 Strømkabel
- 4 Strømskik
- 5 PRESS-knap
- 6 Tilslutningsbøsning
- 7 Tætningsring
- 8 Omløberkappe

● Tekniske data

Beskyttelsesgrad:	IP44
Modelnummer:	972-B
Lysarmatur:	10lx
Lysetid:	6 - 18 timers timer
Effekt:	0,1W
Lysstrøm:	10lm
Længde lyskæde:	12 m
Strømkabel:	5 m
Indgangsspænding strømskik:	220–240 V ~ 50–60 Hz
Udgangsspænding strømskik:	4,5 V — —

● Sikkerhedsanvisninger



Sikkerhedsanvisninger



⚠ ADVARSEL!

LIVSFARE OG FARE FOR ULYKKER FOR SMÅBØRN OG

BØRN! Lad aldrig børn være uden opsyn med emballagematerialet. Der er fare for kvælning på grund af emballagematerialet. Børn

undervurderer ofte risici. Hold altid børn på afstand af produktet.

- Dette produkt kan anvendes af børn fra 8 år og derover samt af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og kendskab, hvis de er under opsyn, eller hvis de er blevet instrueret i sikker anvendelse af produktet og forstår de deraf resulterede risici. Børn må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
- Anvend ikke produktet, hvis du konstaterer beskadigelser.
- Lyskæden må ikke tilsluttes til strømforsyningen, når den stadig er i emballagen.
- Når lysstavens levetid er udløbet, skal den bortskaffes i henhold til de lokale bortskaffelsesbestemmelser. LED-pærerne kan ikke udskiftes.
- Lysstaven må ikke anvendes uden den forskriftsmæssigt anbragte tætningsring 7 på kablet (se fig. B)!
- Ved anvendelse udendørs må strømskikket 4 kun tilsluttes en IP44-stikdåse (se fig. B).
- **FARE FOR KVÆLTELSE!** Sørg for, når lysstaven fjernes, at også jordspyddet 2 fjernes, så det ikke udgør en fare (f.eks. fald) (se fig. A).
- **SNUBLEFARE!** Sørg for, at strømkablet 3 udlægges således, at ingen kan løbe ind i det eller snuble over det (se fig. A).

● Montage

Henvisning: Fjern emballagematerialet helt.

Henvisning: Anvend kun vedlagte strømskik 4 (se fig. B).

- ☐ Du bedes sætte LED-lysstaven 1 sammen med jordspyddet 2 (se fig. A).
- ☐ Du bedes nu forbinde strømkablet 3 med strømskikket 4 og derefter skruue omløberkappen 8 fast på strømskikket 4 (se fig. A og B).

FARE FOR KVÆSTELSE! Sørg for, når lysstaven fjernes, at også jordspyddet [2] fjernes, så det ikke udgør en fare (f.eks. fald) (se fig. A).

● LED-lysstave tages i anvendelse

- ☐ Stik det medleverede strømstik ind i en dertil indrettet IP44-stikkontakt. Produktet begynder at lyse permanent.
- ☐ For at tænde timer-funktionen skal du trykke på „PRESS“-knappen [5]. Denne lyser nu grønt.
- ☐ For at slukke produktet skal du trykke på „PRESS“-knappen [5] igen.

● Rengøring og opbevaring

- ☐ Sluk produktet ved at trykke på „PRESS“-knappen [5], hvis du ikke anvender produktet, eller vil rengøre og opbevare det (se fig. B).
- ☐ Kontrollér regelmæssigt LED-lysstavene for snavs. Fjern dette for at sikre en fejlfri funktion af produktet.
- ☐ Rengør produktet med en fnugfri, let fugtig klud og et mildt rengøringsmiddel.

● Fejludbedring

- = Fejl
- = Årsag
- = Løsning
- = Produktet tænder ikke.
- = Produktet er slukket.
- = Tryk på PRESS-knappen [5] for at tænde produktet (se fig. B).

● Bortskaffelse



Vær opmærksom på mærkning af emballagematerialerne ved affaldssortering, de er mærket med forkortelser (a) og numre (b) med følgende betydning:

1 – 7: Plast

20 – 22: Papir og pap

80 – 98: Kompositmaterialer

Oplysning om muligheder for bortskaffelse af det udtjente produkt kan fås hos forvaltningen i din kommune eller by.



Når produktet er udtjent, må det af hensyn til miljøet ikke smides i dagrenovationen, men skal afleveres på en fagligt korrekt genbrugsplads. Du kan på din ansvarlige forvaltning få oplysninger om genbrugspladser og deres åbningstider.

● Garanti

Kære kunde. På dette produkt får du 3 års garanti fra købsdato. I tilfælde af mangler ved dette produkt har du lovmæssige rettigheder mod sælgeren af produktet. Disse lovmæssige rettigheder begrænses ikke af vores garanti, som er forklaret i det følgende.

Garantibestemmelser

Garantiperioden starter ved købsdato. Du bedes opbevare den originale kvittering godt. Denne kvittering er dit bevis for købet. Hvis en materiale- eller fabrikationsfejl opstår inden for 3 år fra købsdatoen af dette produkt, reparerer eller udskiftes produktet af os - efter vores valg - gratis for dig, eller købsprisen erstattes. Denne garantiydelse forudsætter, at det defekte produkt og købsbeviset (kvittering) fremlægges, og at det skriftligt kort beskrives, hvori fejlen består, og hvornår den er opstået. Hvis defekten er dækket af vores garanti, får du det reparerede eller et nyt produkt retur. Ved reparation eller udskiftning af produktet påbegyndes ikke en ny garantiperiode.

Garantiperiode og lovmæssige mangelkrav

Garantiperioden forlænges ikke af garantiydelsen. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele. Skader og mangler, som eventuelt findes allerede ved købet, skal straks indberettes efter udpakning. Efter garantiperiodens udløb kan reparationer udføres mod beregning.

Garantidækning

Produktet er omhyggeligt fremstillet i henhold til strenge kvalitetsnormer og samvittighedsfuldt kontrolleret forud for levering. Garantidækningen gælder for materiale- eller fabrikationsfejl. Denne garanti dækker ikke produktdele, som er udsat for normal slitage og derfor kan anses for at være sliddele, eller beskadigelse af skrøbelige dele, f.eks. afbrydere, batterier, eller dele, som er fremstillet af glas. Denne garanti bortfalder, hvis produktet beskadiges, ikke anvendes eller vedligeholdes hensigtsmæssigt. Til en fagligt korrekt anvendelse af produktet skal alle anvisninger, som er anført i instruktionsbogen, nøje overholdes. Anvendelsesformål og handlinger, som frarådes i instruktionsbogen eller som advares imod, skal absolut undgås. Produktet er kun beregnet til privat brug og ikke til erhvervsmæssig anvendelse. Ved misbrug og ukyndig behandling, anvendelse af vold og ved indgreb, som ikke er foretaget af vores autoriserede serviceafdeling, bortfalder garantien.

Behandling af garantisager

For at sikre en hurtig behandling af din sag bedes du følge dette

Henvisninger:

- ☐ Du bedes ved alle forespørgsler holde kvittering og varenummer (f.eks. IAN 123456) klar som bevis for købet.
- ☐ Varenummeret kan ses på produktets typeskilt, en gravering på produktet, forsiden af din instruktionsbog (nederst til venstre) eller på mærkaten på produktets

bag- eller underside.

- ☐ Hvis der skulle opstå funktionsfejl eller øvrige fejl, bedes du først og fremmest kontakte nedenstående serviceafdeling telefonisk eller pr. e-mail.
- ☐ Et som defekt registreret produkt kan du portofrit fremsende til den serviceadresse, som du har fået meddelt, og vedlægge købsbeviset (kvittering) med angivelse af, hvori fejlen består, og hvornår den er optrådt.

● Service



Service Danmark

Tlf.: 00800 80040044

E-mail: administration@mynetsend.de

IAN 360464_2007

Du bedes ved alle forespørgsler holde kvittering og varenummer (f.eks. IAN 12345) klar som bevis for købet.

Tips:

- Strømforsyningsenheden er beregnet til brug som kontroludstyr til lamper.
- Denne strømforsyningsenhed kan også betjenes i inaktiv z tilstand.

Du kan finde den seneste version af driftsvejledningen på vores hjemmeside på: citygate24.de

Tiges lumineuses à LED

● Introduction



Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouvel appareil. Vous avez opté pour un produit de haute qualité. Veuillez lire cette notice d'utilisation entièrement et avec soin. Cette notice fait partie du produit et comporte des indications importantes concernant la mise en service et le maniement. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Si vous avez des questions ou des doutes concernant l'utilisation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veuillez conserver cette notice avec soin et remettez-la le cas échéant à un tiers.

● Explication des symboles



Lire la notice d'utilisation !



Tension continue



Respecter les avertissements et les consignes de sécurité !



Danger de mort et d'accident pour les enfants !



Recyclez l'emballage et l'appareil dans le respect de l'environnement !



Atteinte à l'environnement en raison d'un recyclage incorrect des batteries !



Tiges à LED

Ce symbole indique que le produit fonctionne avec une basse tension de protection (TBTS / TBTP) (classe de protection III).



Adaptateur réseau

Les appareils électriques portant ce symbole appartiennent à la classe de protection II.



Adapté à l'extérieur

IP44

Protégé contre les corps étrangers solides d'un diamètre $\geq 1,0$ mm, protégé contre les projections d'eau



Avec le marquage CE, le fabricant confirme que cet appareil électrique répond aux directives européennes en vigueur.



Adaptateur réseau

Le symbole « GS » signifie sécurité contrôlée. Les produits portant ce symbole remplissent les exigences de la loi allemande sur la sécurité des produits (Produktsicherheitsgesetz ProdSG).

● Utilisation conforme

Ces articles sont des produits spéciaux, puisqu'ils peuvent être utilisés à des températures inférieures à 21 °C et conserver leurs pleines fonctions. Ce produit n'est pas adapté à l'usage commercial. Prévue uniquement pour la décoration d'extérieur. En cas d'utilisation en extérieur, le bloc d'alimentation doit être branché à une prise de courant IP44. Utilisez exclusivement la lampe comme décrit dans cette notice d'utilisation. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages matériels voire corporels. La lampe n'est pas un jouet. Le fabricant ou le revendeur décline toute responsabilité pour tout dommage occasionné par un usage non conforme ou incorrect. La lampe est également conçue pour des températures inférieures à zéro.

● Contenu de l'emballage

5 x tiges lumineuses à LED
1 x bloc d'alimentation
1 x notice de montage et d'utilisation

● Description des composants

- [1] Tige lumineuse à LED
- [2] Piquet de terre
- [3] Cordon d'alimentation
- [4] Bloc d'alimentation
- [5] Commutateur PRESS
- [6] Prise de raccordement
- [7] Bague d'étanchéité
- [8] Cache

● Caractéristiques techniques

Type de protection :	IP44
Numéro du modèle :	972-B
Lampe :	10lx
Durée d'éclairage :	minuterie de 6 à 18 heures
Puissance :	0,1W
Flux lumineux :	10lm
Longueur de la guirlande lumineuse :	12 m
Cordon d'alimentation électrique :	5 m
Tension d'entrée bloc d'alimentation :	220 – 240 V ~ 50 – 60 Hz
Tension de sortie bloc d'alimentation :	4,5 V <u>---</u>

● Consignes de sécurité



Consignes de sécurité



⚠ AVERTISSEMENT !

DANGER DE MORT ET D'ACCIDENT POUR LES JEUNES

ENFANTS ET LES ENFANTS ! Ne laissez jamais les enfants jouer sans surveillance avec l'emballage. Ils risquent de s'étouffer. Les enfants n'ont souvent pas conscience des dangers. Maintenez toujours les enfants à distance du produit.

- Ce produit peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus ainsi que par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dont l'expérience et les connaissances sont insuffisantes, lorsqu'ils sont sous surveillance ou s'ils ont été instruits quant à une utilisation sécurisée du produit et ont compris les dangers qui en résultent. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.
- N'utilisez pas le produit si vous constatez un défaut quelconque.
- La guirlande lumineuse ne doit pas être branchée à l'alimentation électrique lorsqu'elle est encore dans l'emballage.
- Lorsque la lampe a atteint la fin de sa durée de vie, recyclez-la dans le respect des règlements locaux. Les LED ne sont pas interchangeables.
- La lampe ne doit pas être utilisée sans la bague d'étanchéité [7] correctement positionnée sur le cordon (voir fig. B) !
- En cas d'utilisation à l'extérieur, branchez le bloc d'alimentation [4] uniquement sur une prise IP44 (voir fig.B).
- **RISQUE DE BLESSURE !** Veillez lorsque vous retirez la lampe, à également retirer le piquet de terre [2] pour éviter que ce

dernier ne soit une source de risque (par ex. trébuchage) (voir fig. A).

- **RISQUE DE TRÉBUCHAGE !** Veillez à ce que le cordon d'alimentation [3] soit posé de manière à ce que personne ne puisse marcher ou trébucher dessus (voir fig. A).

● Montage

Remarque : Retirez entièrement l'emballage.

Remarque : Utilisez uniquement le bloc d'alimentation [3] fourni (voir fig. B).

- ☐ Veuillez emboîter la tige lumineuse à LED [1] avec le piquet de terre [2] (voir fig. A).
- ☐ Veuillez maintenant relier le cordon d'alimentation [3] avec le bloc d'alimentation [4] et vissez ensuite bien le cache [8] sur le bloc d'alimentation [4] (voir fig. A et B).

RISQUE DE BLESSURE ! Veillez lorsque vous retirez la lampe, à également retirer le piquet de terre [2] pour éviter que ce dernier ne soit une source de risque (par ex. trébuchage) (voir fig. A).

● Mise en service des tiges lumineuses à LED

- ☐ Branchez le bloc d'alimentation à une prise de courant IP44 prévue à cet effet. L'appareil s'allume durablement.
- ☐ Pour activer la fonction minuterie, appuyez une seconde fois sur le bouton « PRESS » [5]. Ce dernier s'allume maintenant en vert.
- ☐ Pour désactiver l'appareil, appuyez une seconde fois sur le bouton « PRESS » [5].

● Nettoyage et stockage

- ☐ Se non utilizzate il prodotto o volete conservarlo, spegnerlo premendo il pulsante "PRESS" [5] (vedi Fig. B).
- ☐ Inspectez les tiges lumineuses à LED régulièrement pour exclure toute salissure.

Nettoyez les pour garantir un fonctionnement irréprochable du produit.

- ☐ Nettoyez le produit avec un chiffon légèrement humidifié et utilisez le cas échéant un détergent doux.

● Dépannage

- = Erreur
- ⦿ = Cause
- = Solution
- = Le produit ne s'allume pas.
- ⦿ = Le produit est éteint.
- = Appuyez sur le commutateur marche/arrêt/minuterie [5] pour allumer le produit (voir fig. B).

● Recyclage



Respectez le marquage des matériaux d'emballage lors du tri des déchets, les abréviations (a) et les numéros (b) ont la signification suivante :

1 – 7 : plastique

20 – 22 : papier et carton

80 – 98 : matériaux composites



Vous obtiendrez des informations concernant les possibilités de recyclage du produit arrivé en fin de vie auprès des administrations de votre commune ou de votre ville.



Dans l'intérêt de la protection de l'environnement, ne jetez pas votre produit usagé dans les ordures ménagères mais dans un centre de collecte adapté. Vous obtiendrez des informations concernant les centres de collecte et leur horaires d'ouverture auprès de l'administration compétente.

● Garantie

Chère cliente,
cher client, vous obtenez une garantie de 3

ans sur le produit à compter de la date d'achat. En cas de défauts sur le produit, vous avez des droits légaux face au vendeur. Vos droits légaux ne sont pas limités par la garantie décrite ci-dessous.

Conditions de garantie

Le délai de garantie débute au moment de l'achat. Veuillez bien conserver le ticket de caisse original. Ce dernier fait office de preuve d'achat. Si un défaut de matériel ou de fabrication survient dans un délai de trois ans à compter de la date d'achat, nous déciderons si le produit sera réparé ou remplacé gratuitement, ou si nous en rembourserons le prix d'achat. Cette garantie suppose que l'appareil défectueux et le justificatif d'achat (ticket de caisse) puissent être présentés au cours du délai de trois ans et que le vice soit brièvement décrit ainsi que le moment auquel il est survenu. Si le vice est couvert par notre garantie, vous recevez le produit réparé ou un nouveau produit. La réparation ou l'échange du produit n'entraîne pas de nouvelle période de garantie.

Période de garantie et droits légaux résultant de la constatation d'un vice

La prestation de garantie ne prolonge pas la période de garantie. Cela vaut également pour les pièces remplacées et réparées. Les dommages et vices éventuellement présents lors de l'achat déjà doivent être signalés immédiatement après le désempaillage. Une fois la garantie expirée, les réparations éventuelles sont facturées.

Étendue de la garantie

L'appareil a été construit conformément aux strictes directives relatives à la qualité et contrôlé soigneusement avant la livraison. La prestation de garantie s'applique aux défauts de matériel ou de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale et ainsi

considérées comme des pièces d'usure, ni les dégâts visibles sur des pièces fragiles, par exemple l'interrupteur, les batteries ou les pièces en verre. La garantie expire en cas d'altération du produit en raison d'une utilisation non conforme ou un entretien insuffisant. Toutes les consignes listées dans la notice d'utilisation doivent être exactement observées pour une utilisation conforme du produit. Il convient obligatoirement d'éviter toute utilisation et action déconseillée dans la notice d'utilisation. Le produit est uniquement destiné à l'usage privé et pas à l'usage commercial. La garantie devient caduque en cas de traitement abusif et incorrect, d'usage de la force et en cas d'interventions, qui n'ont pas été réalisées par notre filiale SAV agréée.

Traitement d'un recours en garantie

Afin de garantir le traitement rapide de votre demande, veuillez suivre ces

consignes :

- ☐ Veuillez conserver le ticket de caisse et le numéro de l'article (par ex. IAN 123456) comme preuve d'achat.
- ☐ Vous trouverez la référence article sur la plaque signalétique de l'appareil, sur une gravure sur le produit, sur la page de garde de votre notice (en bas à gauche) ou sur l'autocollant au dos ou en dessous du produit.
- ☐ Si des défauts de fonctionnement ou tout autre vice apparaît, contactez en premier lieu le service SAV indiqué ci-dessous par téléphone ou par e-mail.
- ☐ Vous pouvez envoyer un produit enregistré comme étant défectueux en franco de port à l'adresse SAV qui vous a été communiquée en y joignant le justificatif d'achat (ticket de caisse) et en indiquant en quoi consiste le vice et la date à laquelle il est survenu.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
 - s'il présente les qualités qu'un acheteur

peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

● Service après-vente

FR

Service France
Tél. : 00800 80040044
E-mail : administration@mynetsend.de

BE

Service Belgique
Tél. : 00800 80040044
E-mail : administration@mynetsend.de

IAN 360464_2007

Veillez conserver le ticket de caisse et le numéro de l'article (par ex. IAN 12345) comme preuve d'achat.

Tips (BE):

- De voedingseenheid is bedoeld als voorschakelapparaat voor lampen.
- Deze voedingseenheid kan ook in rust worden gebruikt.

De nieuwste versie van de bedieningshandleiding vindt u op onze homepage: citygate24.de

Astuces (FR):

- Le bloc d'alimentation est conçu pour être utilisé comme équipement de commande pour les lampes.
- Ce bloc d'alimentation peut également être utilisé en mode veille.

Vous pouvez trouver la dernière version du mode d'emploi sur notre page d'accueil à l'adresse: citygate24.de

Hinweise (DE):

- Das Netzteil ist zur Verwendung als Betriebsgerät für Lampen bes., mmt.
- Dieses Netzteil kann auch im Leerlauf betrieben werden.

Sie finden die aktuellste Version der Bedienungsanleitung auf unserer Homepage unter: citygate24.de

Led-lichtstaaf

● Inleiding



Proficiat met de aankoop van uw nieuwe apparaat. Daarmee heeft u voor een hoogwaardig product gekozen. Lees de gebruiksaanwijzing volledig en zorgvuldig door. Deze gebruiksaanwijzing hoort bij dit product en bevat belangrijke informatie over het gebruik. Neem de veiligheidsinstructies altijd in acht. Bij vragen of als u onzeker bent over het gebruik van het apparaat, neemt u contact op met uw dealer of de klantenservice. Bewaar deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig en geef deze eventueel ook aan derden door.

● Verklaring van symbolen



Lees de gebruiksaanwijzing!



Gelijkstroom



Let op de waarschuwingen en veiligheidsinstructies!



Levens- en letselgevaar voor kleuters en kinderen!



Verwijder de verpakking en het apparaat op een milieuvriendelijke manier!



Milieuschade door een onjuiste verwijdering van de accu's!



Led-staven

Dit symbool betekent dat het product op veiligheidslaagspanning (SELV/ PELV) werkt (beschermingsklasse III).



Netadapter

Met dit symbool gekenmerkte elektrische apparaten behoren tot beschermingsklasse II.



IP44

Geschikt voor gebruik buitenshuis



Netadapter

Beschermd tegen vreemde voorwerpen met een diameter van $\geq 1,0$ mm, beschermd tegen spatwater

Met de CE-markering bevestigt de fabrikant dat dit elektrische apparaat voldoet aan de geldende Europese richtlijnen.

Het symbool "GS" staat voor het keurmerk "geprüfte Sicherheit" (geteste veiligheid). Producten die met dit symbool zijn gemarkeerd, voldoen aan de eisen van de Duitse Productveiligheidswet (ProdSG).

• Bedoeld gebruik

Bij deze artikelen gaat het om speciale producten, aangezien ze ook bij temperaturen onder de -21°C gebruikt kunnen worden en functioneren.

Dit product is niet bedoeld voor commercieel gebruik. Het is geschikt voor decoratie buitenshuis. Als de adapter buiten wordt gebruikt, moet deze op een IP44-stopcontact worden aangesloten. Gebruik de lamp alleen zoals in deze gebruiksaanwijzing beschreven. Elk ander gebruik geldt als onjuist gebruik en kan leiden tot materiële schade of zelfs tot persoonlijk letsel. De lamp is geen speelgoed. De fabrikant of handelaar is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door oneigenlijk of onjuist gebruik. De lamp kan ook bij min-temperaturen worden gebruikt.

• Verpakkingsinhoud

5 x led-lichtstaaf

1 x adapter

1 x montage- en gebruiksaanwijzing

• Onderdelenbeschrijving

- 1 Led-lichtstaaf
- 2 Grondpin
- 3 Snoer
- 4 Adapter
- 5 PRESS-schakelaar
- 6 Contra-aansluiting
- 7 Afdichtring
- 8 Afdekmoer

• Technische gegevens

Beschermingsgraad:	IP44
Modelnummer:	972-B
Lichtbron:	10lx
Brandduur:	6-18-uurstimer
Vermogen:	0,1W
Lichtstroom:	10lm
Lengte van de lichtketting:	12 m
Snoer:	5 m
Ingangsspanning adapter:	220-240 V ~ 50-60 Hz
Uitgangsspanning adapter:	4,5 V

• Veiligheidsvoorschriften



Veiligheidsvoorschriften



⚠ WAARSCHUWING!

LEVENSGEVAAR EN RISICO OP ONGEVALLen VOOR (KLEINE)

KINDEREN! Laat kinderen nooit zonder toezicht achter met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikkingsgevaar door verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten

de gevaren veelal. Houd kinderen uit de buurt van het product.

■ Dit product kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en ouder, evenals door personen met een verminderd fysiek, zintuiglijk of mentaal vermogen of met een tekort aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruiken van het product, en begrijpen welke gevaren er kunnen optreden. Kinderen mogen niet met het product spelen. Reinigings- en onderhoudswerkzaamheden mogen door kinderen alleen worden uitgevoerd als zij onder toezicht staan.

■ Gebruik het product niet als u beschadigingen opmerkt.

■ De lichtketting mag niet op een stopcontact worden aangesloten terwijl hij nog in de verpakking zit.

■ Als de lamp het einde van haar levensduur heeft bereikt, dient deze overeenkomstig de plaatselijke verwijderingsrichtlijnen te worden afgevoerd. De led's kunnen niet worden vervangen.

■ De lamp mag niet worden gebruikt zonder dat de afdichting [7] op de juiste manier aan het snoer is aangebracht (zie afb. B)!

■ Sluit de adapter [4] bij gebruik buitenshuis alleen op een IP44-stopcontact aan (zie afb. B).

■ **LETSELGEVAAR!** Zorg ervoor dat bij het verwijderen van de lamp ook de grondpin [2] wordt verwijderd, zodat deze geen gevaar vormt (bijv. struikelgevaar) (zie afb. A).

■ **STRUIKELGEVAAR!** Zorg ervoor dat het snoer [3] zo is verlegd dat er niemand over kan lopen of struikelen (zie afb. A).

● Montage

Instructie: verwijder alle verpakkingsmaterialen.

Instructie: Gebruik alleen de bijgeleverde adapter [4] (zie afb. B).

□ Zet de led-lichtstaaf [1] en de grondpin [2] in elkaar (zie afb. A).

□ Verbind nu het snoer [3] met de adapter [4] en schroef vervolgens de afdekmoer [8] vast aan de adapter [4] (zie afb. A en B).

LETSELGEVAAR! Zorg ervoor dat bij het verwijderen van de lamp ook de grondpin [2] wordt verwijderd, zodat deze geen gevaar vormt (bijv. struikelgevaar) (zie afb. A).

● Led-lichtstaaf in gebruik nemen

□ Steek de meegeleverde stekker in een daarvoor ontworpen IP44-stopcontact. Het artikel begint permanent te branden.

□ Druk op de „PRESS“-knop [5] om de timerfunctie in te schakelen. Deze brandt nu groen.

□ Druk nog een keer op de „PRESS“-knop [5] om het artikel uit te schakelen.

● Reinigen en opbergen

□ Druk op de „PRESS“-knop [5] om het product uit te schakelen als u het niet gebruikt of als u het wilt reinigen of opbergen (zie afb. B).

□ Controleer de led-lichtstaaf regelmatig op vervuiling. Verwijder deze om een probleemloze werking van het product te waarborgen.

□ Reinig het product met een pluisvrije, licht vochtige doek en een mild reinigingsmiddel.

● Fouten oplossen

● = Fouten

⊙ = Oorzaak

○ = Oplossing

● = Het product gaat niet aan.

⊙ = Het product is uitgeschakeld.

○ = Druk op de PRESS-knop [5] om het product in te schakelen (zie afb. B).

● Recycling



Let op de aanduidingen op de verpakkingsmaterialen. Deze zijn gekenmerkt met afkortingen (a) en cijfers (b) met de volgende betekenis:

1 – 7: kunststoffen

20 – 22: papier en karton

80 – 98: samengestelde materialen



Informatie over de afvoermogelijkheden van het afgedankte product zijn verkrijgbaar bij uw gemeente of stad.



Verwijder het afgedankte product, ter bescherming van het milieu, niet via het huisvuil, maar verwijder het op de juiste wijze. Voor informatie over inzamelpunten en de betreffende openingstijden kunt u terecht bij uw gemeente.

● Garantie

Geachte klant, op dit product ontvangt u 3 jaar garantie vanaf de aankoopdatum. In geval van gebreken hebt u wettelijke rechten tegenover de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden niet beperkt door onze hieronder weergegeven garantie.

Garantiebepalingen

De garantietermijn begint op de aankoopdatum. Gelieve uw originele kassaticket goed te bewaren. Dit hebt u nodig als bewijs van aankoop. Indien er zich binnen drie jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of fabricagefout voordoet, wordt het product – naar onze keuze – door ons gratis voor u hersteld of vervangen, of krijgt u het aankoopbedrag terugbetaald. Deze garantie veronderstelt dat binnen de driejarige termijn zowel het defecte toestel als het aankoopbewijs (kassaticket) worden

voorgelegd en schriftelijk wordt beschreven wat het gebrek precies inhoudt en wanneer dit is opgetreden. Wanneer het defect door onze garantie wordt gedekt, krijgt u het herstelde product of een nieuw exemplaar terug. Met de herstelling of de vervanging van het product begint er geen nieuwe garantietermijn te lopen.

Garantietermijn en wettelijke garantieclaims

De garantietermijn wordt niet verlengd door de garantieverlening. Dit geldt ook voor vervangen of herstelde onderdelen.

Eventueel reeds bij de aankoop bestaande schade en gebreken moeten onmiddellijk na het uitpakken worden gemeld. Voor reparaties na afloop van de garantieperiode worden kosten in rekening gebracht.

Omvang van de garantie

Het toestel werd zorgvuldig geproduceerd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen en werd voorafgaand aan de levering nauwgezet gecontroleerd. De garantie geldt voor materiaal- of fabricagefouten. Deze garantie geldt niet voor productonderdelen die onderhevig zijn aan normale slijtage en bijgevolg kunnen worden beschouwd als slijtageonderdelen, noch voor beschadigingen aan breekbare onderdelen, bijv. schakelaars, accu's of onderdelen van glas. Deze garantie vervalt wanneer het product opzettelijk werd beschadigd, niet doelmatig werd gebruikt of wanneer er onderhoud aan het product werd uitgevoerd. Voor een doelmatig gebruik van het product moeten alle in de handleiding vermelde instructies stipt worden opgevolgd. Toepassingen en handelingen die in de handleiding worden afgeraden of waarvoor in de handleiding wordt gewaarschuwd, moeten absoluut worden vermeden. Het product is enkel bestemd voor privégebruik en niet voor commercieel gebruik. Bij misbruik en niet-doelmatige omgang,

gebruik van geweld of bij ingrepen die niet door onze geautoriseerde servicepunten werden uitgevoerd, vervalt de garantie.

Afhandeling in geval van garantie

Om een snelle verwerking van uw vraag te verzekeren, houdt u best rekening met volgende

Opmerkingen:

- ☐ Hou bij alle aanvragen het kassaticket en het artikelnummer (bijv. IAN 123456) als bewijs van de aankoop klaar.
- ☐ Het artikelnummer vindt u terug op het typeplaatje van het product, als gravure op het product, op de voorpagina van uw handleiding (onderaan links) of op de sticker op de achterkant of de onderkant van het product.
- ☐ Indien er zich storingen of andere gebreken voordoen, neemt u eerst telefonisch of via e-mail contact op met de hieronder vermelde serviceafdeling.
- ☐ Een als defect geregistreerd product kunt u dan mits bijvoeging van het aankoopbewijs (kassaticket) en de beschrijving van het gebrek en wanneer dit is opgetreden, franco versturen naar het aan u meegedeelde serviceadres.

● Service



Service België

Tel.: 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 360464_2007

Houd a.u.b. voor alle aanvragen de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 12345) als aankoopbewijs bij de hand.

Tips (BE):

- De voedingseenheid is bedoeld als voorschakelapparaat voor lampen.
- Deze voedingseenheid kan ook in rust worden gebruikt.

De nieuwste versie van de bedieningshandleiding vindt u op onze homepage: citygate24.de

Astuces (FR):

- Le bloc d'alimentation est conçu pour être utilisé comme équipement de commande pour les lampes.
- Ce bloc d'alimentation peut également être utilisé en mode veille.

Vous pouvez trouver la dernière version du mode d'emploi sur notre page d'accueil à l'adresse: citygate24.de

Hinweise (DE):

- Das Netzteil ist zur Verwendung als Betriebsgerät für Lampen bes.mmt.
- Dieses Netzteil kann auch im Leerlauf betrieben werden.

Sie finden die aktuellste Version der Bedienungsanleitung auf unserer Homepage unter: citygate24.de

citygate24 GmbH

Lange Mühren 1
20095 Hamburg
GERMANY

Model No.: 972-B
Manufactured: 12/2020

IAN 360464_2007

DK

BE

NL